

KOMMISSIONENS BESLUTNING**af 29. april 2004****om ændring af bilag I, II og III til beslutning 2003/858/EF om dyresundhedsbetingelser og udstedelse af sundhedscertifikat ved import af levende fisk samt æg og mælke herfra til opdræt og levende akvakulturfisk og -fiskevarer til konsum***(meddelt under nummer K(2004) 1680)***(EØS-relevant tekst)**

(2004/454/EF)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets direktiv 91/67/EØF af 28. januar 1991 om dyresundhedsmæssige betingelser for afsætning af akvakulturdyr og -produkter⁸, særlig artikel 20, stk. 1, og artikel 21, stk. 2, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Kommissionens beslutning 2003/858/EF⁹ indeholder særlige dyresundhedsbetingelser og modeller til certifikater for tredjelande eller dele af tredjelande, hvorfra medlemsstaterne kan importere levende fisk samt æg og mælke herfra til opdræt og levende akvakulturfisk og -fiskevarer til konsum.
- (2) Ved Kommissionens beslutning 2004/.../EF af dd/mm/åå [om gennemførelse af Rådets direktiv 91/67/EØF for så vidt angår foranstaltninger mod visse sygdomme hos akvakulturdyr]¹⁰ indrømmedes Danmark, Finland, Irland, Sverige og Det Forenede Kongerige krav om supplerende garantier med hensyn til visse sygdomme i bilag A, kolonne 1, liste III, i direktiv 91/67/EØF.
- (3) Disse garantier bør også gælde i forbindelse med import af levende fisk fra tredjelande. Bilag I, II og III til beslutning 2003/858/EF bør omfatte disse supplerende garantier og ændres i overensstemmelse hermed.
- (4) De i denne beslutning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Komité for Fødevarekæden og Dyresundhed —

⁸ EFT L 46 af 19.2.1991, s. 1. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 806/2003 (EUT L 122 af 16.5.2003, s. 1).

⁹ EUT L 324 af 11.12.2003, s. 37.

¹⁰ EUT L (SANCO/10022/2004 rev. 4)

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

Artikel 1

Beslutning 2003/858/EF ændres som følger:

1. Bilag I affattes som angivet i bilag I til nærværende beslutning.
2. Bilag II affattes som angivet i bilag II til nærværende beslutning.
3. Bilag III affattes som angivet i bilag III til nærværende beslutning.

Artikel 2

Denne beslutning er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 29. april 2004.

På Kommissionens vegne
David BYRNE
Medlem af Kommissionen

BILAG I**"BILAG I**

Områder, hvorfra det er tilladt til EF at importere visse arter af levende fisk samt æg og mælke herfra til opdræt

Land		Område		Særlige betingelser ¹						Bemærkning er ²
ISO-kode	Navn	Kode	Beskrivelse	VH S	IHN	SV C	BK D	IP N	G. salar is	
AL	Albanien									
AU	Australien									
BR	Brasilien									Kun karper
BG	Bulgarien									
CA	Canada									
CL	Chile									
CN	Folke- republikken Kina									Kun karper
CO	Colombia									Kun karper
CG	Congo									Kun karper
HR	Kroatien									
MK ³	Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien									Kun karper
ID	Indonesien									

¹ Indsæt "Ja" eller "Nej", alt efter om det udpegede akvakulturbrug, kyst- eller indlandszonen af eksportlandets myndigheder er godkendt som et område, der opfylder de særlige dyresundhedsbetingelser, herunder at der ikke vaccineres, med henblik på udsætning i EF-zoner og -akvakulturbrug, der har et EF-godkendt program eller status som godkendt med hensyn til egtvedsytte (VHS) og/eller infektiøs hæmatopoietisk nekrose (IHN) eller supplerende garantier for forårsviræmi hos karper (SVC), bakteriel nyresygdom (BKD), infektiøs pankreasnekrose (IPN) og/eller Gyrodactylus salaris (G. salaris).

² Ingen begrænsninger, hvis intet er angivet. Hvis landet eller området kun må eksportere visse arter og/eller æg eller mælke, angives arten og/eller en bemærkning som fx "kun æg" i denne kolonne.

³ Foreløbig kode, som ikke har nogen betydning for landets endelige betegnelse, som der skal træffes beslutning om, når de igangværende forhandlinger i FN er afsluttet.

BILAG II**"BILAG II****MODEL TIL SUNDHEDSCERTIFIKAT TIL ANVENDELSE VED IMPORT TIL EF AF ⁽¹⁾[LEVENDE FISK, ÆG OG MÆLKE TIL OPDRÆT] ⁽¹⁾[LEVENDE AKVAKULTURFISK TIL ⁽¹⁾[KONSUM] ⁽¹⁾[UDSÆTNING I PUT AND TAKE-FISKERI]]**

Bemærkning til importøren: Dette certifikat er kun til veterinærformål, og originaleksemplaret skal ledsage sendingen, indtil den ankommer til grænsekontrolstedet.

Referencekodenr

ORIGINAL

1. Eksportland og kompetente myndigheder 1.1. Eksportland: 1.2. Myndighed: 1.3. Udstedende myndighed:		3. Sendingens bestemmelsessted 3.1. Medlemsstat: ⁽¹⁾ [3.2. Zone i eller del af ⁽³⁾ medlemsstaten:] ⁽¹⁾ [3.3. Brugets navn:] 3.4. Adresse: 3.5. Modtagers navn, adresse og telefonnummer:		
2. Sendingens oprindelsessted 2.1. Oprindelsesområdets kode ⁽²⁾ : ⁽¹⁾ [2.2. Oprindelsesbrugets navn:] ⁽¹⁾ [2.3. Brugets adresse eller beliggenhed:] 2.4. Afsenders navn, adresse og telefonnummer:		4. Transportmiddel og identifikation af sendingen⁽⁴⁾ 4.1. Transportmiddel: ⁽¹⁾ [Lastvogn] ⁽¹⁾ [Godsvogn] ⁽¹⁾ [Skib] ⁽¹⁾ [Fly] 4.2. ⁽¹⁾ [Registreringsnummer] ⁽¹⁾ [Skibsnavn] ⁽¹⁾ [Rutenummer]: 4.3. Oplysninger til identifikation af sendingen:		
5. Beskrivelse af sendingen <input type="checkbox"/> Opdrættede bestande <input type="checkbox"/> Vilde bestande <input type="checkbox"/> Levende fisk <input type="checkbox"/> Mælke <input type="checkbox"/> Befrugtede æg <input type="checkbox"/> Ubefrugtede æg <input type="checkbox"/> Larver/yngel				
Fiskeart		Fisk - samlet vægt (kg) ⁽¹⁾ [Antal]	⁽¹⁾ [Mængde æg] ⁽¹⁾ [Mængde mælke]	Levende fisks alder
Videnskabeligt navn:	Almindeligt navn:			
				<input type="checkbox"/> >24 måneder <input type="checkbox"/> 12-24 måneder <input type="checkbox"/> 0-11 måneder <input type="checkbox"/> Ukendt

Referencekodenr.

ORIGINAL

6. Dyresundhedserklæring til brug ved import af ⁽¹⁾[⁽¹⁾levende fisk] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[æg] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[mælke] til opdræt] ⁽¹⁾[levende akvakulturfisk til ⁽¹⁾[konsum] ⁽¹⁾[opdræt eller udsætning i put and take-fiskeri]]

Undertegnede officielle inspektør bekræfter, at de ⁽¹⁾[levende fisk] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[æg] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[mælke], der er nævnt i punkt 5, opfylder følgende betingelser:

6.1. *Enten:*

⁽¹⁾De har oprindelse i følgende område⁽²⁾ med kode:⁽²⁾, hvor der gælder følgende for alle brug, der opdrætter eller holder levende fisk, æg eller mælke af enhver art, der betragtes som modtagelige⁽⁵⁾ for følgende sygdomme: infektiøs lakseanæmi (ISA), epizootisk hæmatopoietisk nekrose (EHN), egtvedsytte (VHS) og infektiøs hæmatopoietisk nekrose (IHN):

- de er officielt registreret af myndighederne
- de fører løbende bog over levende fisk, æg og mælke, der tilgår og forlader bruget, og alle oplysninger om levering og afsendelse af dem, antal eller vægt, størrelse, oprindelse, leverandører og konstateret dødelighed⁽⁶⁾
- de skal hurtigst muligt give myndighederne meddelelse om mistanke om følgende sygdomme: ISA, EHN, VHS og IHN og om kliniske tegn, der giver anledning til mistanke om en sygdom, der kan true fiskebestanden
- de er omfattet af behørig sygdomsbekæmpelsesforanstaltninger, der i givet fald mindst svarer til dem, der kræves i Rådes direktiv 91/67/EØF og 93/53/EØF, herunder forbud mod vaccination mod ISA, og hvad angår prøveudtagning og undersøgelser også beslutning 2001/183/EF og 2003/466/EF; er der ikke fastlagt prøveudtagnings- og undersøgelsesmetoder i EF-retsfor skrifterne, anvendes de metoder, der er fastlagt i de relevante kapitler i OIE's⁽⁷⁾ Manual of Diagnostic Tests for Aquatic Animals, 4. udgave, 2003
- de har ikke haft sygdom, der har truet bestanden, i de sidste seks måneder før afsendelsen, og i de sidste to år har der ikke været nogen tilfælde af ISA eller EHN
- i de sidste to år før afsendelsen har de ikke udsat levende fisk, æg eller mælke med en lavere sundhedsstatus
- på pålæsningsdagen er der ikke nogen kliniske tegn på sygdom, og der er ikke nogen mistanke om forekomst af nogen af følgende sygdomme: ISA, EHN, VHS og IHN].

eller:

- ⁽¹⁾De har oprindelse i følgende område⁽²⁾ med kode:⁽²⁾, og det drejer sig om:
- et udpeget akvakulturbrug eller et brug, der ikke har forbindelse til kystfarvande eller en flodmunding, og som ikke har fisk af de arter, der betragtes som modtagelige⁽⁵⁾ for følgende sygdomme: infektiøs lakseanæmi (ISA), epizootisk hæmatopoietisk nekrose (EHN), egtvedsytte (VHS) og infektiøs hæmatopoietisk nekrose (IHN)
- som løbende fører bog over levende fisk, æg og mælke, der tilgår og forlader bruget, og alle oplysninger om levering og afsendelse af dem, antal eller vægt, størrelse, oprindelse, leverandører og konstateret dødelighed⁽⁶⁾]

6.2. De opfylder følgende krav:

- de har ikke siden høsttidspunktet været i kontakt med levende fisk, æg eller mælke med lavere sundhedsstatus end den, der er nævnt i punkt 6.1
- de skal ikke destrueres eller slagtes med henblik på udryddelse af sygdommene ISA, VHS, IHN, EHN, forårsviræmi hos karper (SVC), infektiøs pankreasnekrose (IPN), bakteriel nyresygdom (BKD, Renibacterium salmoninarum), furunkulose (Aeromonas salmonicida), rødmundssyge (ERM, Yersinia ruckeri) eller Gyrodactylus salaris eller på grund af sygdom forårsaget af et andet patogen
- de er ikke omfattet af forbud af dyresundhedsmæssige årsager
- de blev kontrolleret på pålæsningsdagen og udviste ikke kliniske tegn på sygdom
- ⁽⁸⁾[de er undersøgt visuelt på grundlag af en tilfældigt udvalgt repræsentativ del af sendingen, inkl. alle de dele, der er af forskellig oprindelse, og der blev ikke fundet nogen andre fiskearter end dem, der er nævnt i punkt 5]
- ⁽⁹⁾[de er blevet desinficeret i henhold til OIE's⁽⁷⁾ International Aquatic Animal Health Code, 6. udgave, 2003, appendiks 5.2.1].

⁽¹⁰⁾[7. Særlige dyresundhedsbetingelser med hensyn til VHS, IHN, SVC, IPN, BKD og Gyrodactylus salaris

⁽¹¹⁾[7.1. Undertegnede officielle inspektør bekræfter, at de ⁽¹⁾[levende fisk] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[æg] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[mælke], der er nævnt i punkt 5, har oprindelse i et område⁽²⁾, der ud over at opfylde de garantier, som gives i punkt 6, af myndighederne er godkendt som havende samme sundhedsstatus som akvakulturbrug og zoner i EF, der er godkendt med hensyn til ⁽¹⁾[VHS] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[IHN], fordi de:

enten

- ⁽¹⁾[*enten* ⁽¹⁾[har oprindelse i en kystzone, hvor alle brug er under myndighedernes tilsyn, og fiskene]
 - eller* ⁽¹⁾[har oprindelse i en indlandszone, hvor alle brug er under myndighedernes tilsyn, og fiskene]
 - eller* ⁽¹⁾[har oprindelse på et udpeget akvakulturbrug, som er under myndighedernes tilsyn, og hvor vandforsyningssystemet sikrer fuldstændig inaktivering af ⁽¹⁾[VHS] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[IHN], og fiskene]
 - eller* ⁽¹⁾[har oprindelse i en kystzone, hvor der ikke ligger nogen brug, og vildfiskene:]
 - eller* ⁽¹⁾[har oprindelse i en indlandszone, hvor der ikke ligger nogen brug, og vildfiskene:]
- har været omfattet af sundhedskontrol, som foretages med mellemrum, der er tilpasset udviklingen i ⁽¹⁾[VHS] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[IHN], og der tages prøver, som af et officielt godkendt laboratorium undersøges for disse patogener med negativt resultat, og prøveudtagnings- og undersøgelsesmetoderne svarer mindst til dem, der er fastsat i direktiv 91/67/EØF og 93/53/EØF og beslutning 2001/183/EF, idet følgende overvågningsordning er anvendt:
 - ⁽¹²⁾["EF-model A" - mindst fire års dokumenteret frihed, herunder et toårigt overvågningsprogram] ⁽¹²⁾["EF-model B" - mindst seks års dokumenteret frihed, herunder et toårigt overvågningsprogram med reduceret prøvestørrelse] ⁽¹³⁾["særlige EF-bestemmelser" - nye brug] ⁽¹³⁾["særlige EF-bestemmelser" - brug, der genoptager deres arbejde] ⁽¹⁾["OIE" - metoder som beskrevet i OIE's⁽⁷⁾ Manual of Diagnostic Tests for Aquatic Animals, 4. udgave, 2003, kapitel I.1.4 (General) og ⁽¹⁾[2.1.5. (VHS)] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[2.1.2. (IHN)]
- i mindst to år har været fri for kliniske og andre tegn på ⁽¹⁾[VHS] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[IHN]
- har oprindelse i et område⁽²⁾, hvor alle nødvendige foranstaltninger⁽¹⁴⁾ er truffet for at forebygge indslæbning af sygdomme.]

eller

- ⁽¹⁾[har oprindelse på et brug, der ikke har forbindelse til kystfarvande eller en flodmunding, og som ikke har fisk af de arter, der betragtes som modtagelige⁽⁵⁾ for ⁽¹⁾[VHS] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[IHN].]

⁽¹⁵⁾[7.2. Undertegnede officielle inspektør bekræfter, at de ⁽¹⁾[levende fisk] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[æg] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[mælke], der er nævnt i punkt 5, og som betragtes som modtagelige⁽⁵⁾ for ⁽¹⁾[forårsviræmi hos karper] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[infektøs pankreasnekrose] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[bakteriel nyresygdom], har oprindelse i et område⁽²⁾:

- hvor ⁽¹⁾[SVC] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[IPN] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[BKD] skal anmeldes til myndighederne, og indberetninger af mistanke om infektion straks skal undersøges af de officielle tjenester
- hvor enhver indførsel af arter, der er modtagelige⁽⁵⁾ for ⁽¹⁾[SVC] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[IPN] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[BKD], er sket fra en zone eller et brug, der har samme sundhedsstatus med hensyn til ⁽¹⁾[SVC] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[IPN] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[BKD]
- ⁽¹⁶⁾[- hvor fisk ikke er blevet vaccineret mod ⁽¹⁾[SVC] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[IPN] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[BKD]]
- hvor alle brug, der opdrætter arter, som er modtagelige⁽⁵⁾ for ⁽¹⁾[SVC] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[IPN] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[BKD], er under myndighedernes tilsyn
- hvor alle nødvendige foranstaltninger⁽¹⁴⁾ er truffet for at forebygge indslæbning af sygdomme
- som ud over at opfylde de garantier, der gives i punkt 6, af myndighederne er godkendt som havende samme sundhedsstatus som zoner i EF, der opfylder supplerende garantier med hensyn til ⁽¹⁾[SVC] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[IPN] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[BKD], fordi de:

enten ⁽¹⁾[har oprindelse i følgende område⁽²⁾:], der betragtes som fri for ⁽¹⁾[SVC]

⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[IPN] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[BKD], jf. bilag I til beslutning 2003/858/EF.]

eller ⁽¹⁾[har oprindelse på følgende brug:, som af myndighederne i mindst de sidste to år er blevet underkastet en årlig kontrol på det tidspunkt af året, hvor ⁽¹⁾[SVC] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[IPN] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[BKD] normalt forekommer, idet der er anvendt prøveudtagningsmetoder, som mindst svarer til de prøveudtagningsprogrammer, der er fastlagt i Kommissionens beslutning 2001/183/EF⁽¹²⁾, eller overvågningsmetoder som beskrevet i OIE's⁽⁷⁾ Manual of Diagnostic Tests for Aquatic Animals, kapitel I.1.4 samt kapitlerne om de relevante sygdomme, og der er foretaget laboratorieundersøgelser i overensstemmelse med de relevante kapitler i den seneste udgave af OIE's⁽⁷⁾ Manual of Diagnostic Tests for Aquatic Animals, altid med et negativt resultat.]

Referencekodenr.

ORIGINAL

eller ⁽¹⁷⁾[har oprindelse på følgende indlandsbrug:, hvor ⁽¹⁾[SVC] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[IPN] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[BKD] er forekommet inden for de sidste to år, men hvor hele fiskebestanden er blevet fjernet, og alle damme, tanke og andre anlæg og udstyr desinficeret under myndighedernes tilsyn, og der derefter kun er udsat fisk fra bestande, der af myndighederne er attesteret som værende sygdomsfri, idet der er anvendt prøveudtagningsmetoder, som mindst svarer til de prøveudtagningsprogrammer, der er fastlagt i Kommissionens beslutning 2001/183/EF^(12,13), eller overvågningsmetoder som beskrevet i OIE's⁽⁷⁾ Manual of Diagnostic Tests for Aquatic Animals, kapitel I.1.4 samt kapitlerne om de relevante sygdomme, og der er foretaget laboratorieundersøgelser i overensstemmelse med de relevante kapitler i den seneste udgave af OIE's Manual of Diagnostic Tests for Aquatic Animals, altid med et negativt resultat.]

⁽¹⁸⁾[7.3. Undertegnede officielle inspektør bekræfter, at de ⁽¹⁾[levende fisk] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[æg] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[mælke], der er nævnt i punkt 5, og som betragtes som modtagelige⁽⁵⁾ for *Gyrodactylus salaris*, har oprindelse i et område⁽²⁾

- hvor *G. salaris* skal anmeldes til myndighederne, og indberetninger af mistanke om infektion straks skal undersøges af de officielle tjenester
- hvor enhver indførsel af arter, der er modtagelige⁽⁵⁾ for *G. salaris*, er sket fra en zone eller et brug, som er erklæret fri for *G. salaris*
- hvor alle brug, der opdrætter arter, som er modtagelige⁽⁵⁾ for *G. salaris*, er under myndighedernes tilsyn
- hvor alle nødvendige foranstaltninger⁽¹⁴⁾ er truffet for at forebygge indslæbning af sygdomme
- som ud over at opfylde de garantier, der gives i punkt 6, af myndighederne er godkendt som havende samme sundhedsstatus som zoner i EF, der opfylder supplerende garantier med hensyn til *Gyrodactylus salaris*, fordi de:

enten ⁽¹⁾[har oprindelse i følgende område⁽²⁾:, der betragtes som fri for *Gyrodactylus salaris*, jf. bilag I til beslutning 2003/858/EF.]

eller ⁽¹⁾[har oprindelse på følgende indlandsbrug:, som af myndighederne i mindst de sidste to år er blevet underkastet en årlig kontrol på det tidspunkt af året, hvor *Gyrodactylus salaris* normalt forekommer, idet der er anvendt en prøvestørrelse, som mindst svarer til de prøveudtagningsprogrammer, der er fastlagt i Kommissionens beslutning 2001/183/EF⁽¹²⁾, og hvor der er foretaget prøveudtagning og laboratorieundersøgelser i overensstemmelse med de relevante kapitler i den seneste udgave af OIE's⁽⁷⁾ Manual of Diagnostic Tests for Aquatic Animals, altid med et negativt resultat, og bruget ligger enten i en del⁽¹⁹⁾ af et afvandingsområde, som er erklæret fri⁽²⁰⁾ for *Gyrodactylus salaris*, eller i et afvandingsområde, som er erklæret fri⁽²⁰⁾ for *G. salaris*, og alle andre afvandingsområder, hvorfra der er afstrømning til den samme flodmunding, er erklæret fri^(20, 21) for *G. salaris*, og]

eller ⁽¹⁾[har oprindelse på følgende kystbrug:, som ligger i en kystzone, hvor saltholdigheden er på under 25 promille, og hvor alle afvandingsområder, hvorfra der er afstrømning til flodmundingen, er erklæret fri^(20, 21) for *G. salaris*, og]

eller ⁽¹⁾[har oprindelse på følgende kystbrug:, som ligger i en kystzone, hvor saltholdigheden af havvandet er på over 25 promille, og hvor der inden for de sidste 14 dage ikke er indført levende fisk af modtagelige arter⁽⁵⁾, og]

eller ⁽⁹⁾[har oprindelse på følgende brug:, hvor æggene er blevet desinficeret i overensstemmelse med OIE's International Aquatic Animal Health Code, 6. udgave, 2003, appendiks 5.2.1, således at der er sikkerhed for, at *G. salaris* er elimineret.]]

8. Transportbetingelser

De opfylder endvidere følgende krav:

- De anbringes under forhold, der ikke ændrer deres sundhedsstatus
- De er anbragt i ⁽¹⁾[plomberede, vandtætte containere, der forinden er blevet rengjort og desinficeret med et godkendt desinfektionsmiddel, og som udvendigt er forsynet med en læselig etiket] ⁽¹⁾[et skib, hvis bassin samt rør- og pumpesystemer er fri for fisk, og som forinden er blevet rengjort og desinficeret med et godkendt desinfektionsmiddel og kontrolleret før lastning, og som medfører et ladningsmanifest] med de relevante⁽²²⁾ oplysninger, der er nævnt i punkt 1, 2 og 3, og med følgende erklæring:

enten:

[⁽¹⁾[Levende fisk] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[æg] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[mælke] til opdræt i EF-zoner og -akvakulturbrug undtagen zoner og akvakulturbrug med EF-godkendt program eller -status og supplerende garantier med hensyn til egtvedsyge (VHS), infektiøs hæmatopoietisk nekrose (IHN), forårsviræmi hos karper (SVC), infektiøs pankreasnekrose (IPN), bakteriel nyresygdom (BKD) og Gyrodactylus salaris."]

Referencekodenr.

ORIGINAL

eller

["Levende akvakulturfisk til udsætning i put and take-fiskeri i EF-zoner og -akvakulturbrug undtagen zoner og akvakulturbrug med EF-godkendt program eller -status, supplerende garantier eller beskyttelsesforanstaltninger med hensyn til egtvedsyge (VHS), infektiøs hæmatopietisk nekrose (IHN), forårsviræmi hos karper (SVC), infektiøs pankreasnekrose (IPN), bakteriel nyresygdom (BKD) og Gyrodactylus salaris."]

eller:

[⁽¹⁾[Levende fisk] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[æg] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[mælke] til opdræt i EF-zoner og -akvakulturbrug, herunder zoner og akvakulturbrug med EF-godkendt program eller -status, supplerende garantier eller beskyttelsesforanstaltninger med hensyn til ⁽¹⁾[egtvedsyge (VHS)] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[infektiøs hæmatopietisk nekrose (IHN)] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[forårsviræmi hos karper (SVC)] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[infektiøs pankreasnekrose (IPN)] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[bakteriel nyresygdom (BKD)] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[Gyrodactylus salaris]."]

eller:

["Levende akvakulturfisk til udsætning i put and take-fiskeri i EF-zoner og -akvakulturbrug, herunder zoner og akvakulturbrug med EF-godkendt program eller -status, supplerende garantier eller beskyttelsesforanstaltninger med hensyn til ⁽¹⁾[egtvedsyge (VHS)] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[infektiøs hæmatopietisk nekrose (IHN)] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[forårsviræmi hos karper (SVC)] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[infektiøs pankreasnekrose (IPN)] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[bakteriel nyresygdom (BKD)] ⁽¹⁾[og] ⁽¹⁾[Gyrodactylus salaris]."]

Udfærdiget i, den

(Sted) (Dato)

Officielt stempel

(Den officielle inspektørs underskrift)

.....

(Navn med blokbogstaver, stilling og titel)

Bemærkninger

- (1) Det ikke gældende overstreges.
- (2) Område (et helt land eller en zone eller et brug) og områdekode, jf. bilag I til Kommissionens beslutning 2003/858/EF.
- (3) Det gældende anføres: zone, brug eller, hvis det drejer sig om levende fisk til konsum, virksomhed. Er zonen angivet under punkt 3.2, skal navnet på bruget eller, hvis det drejer sig om levende fisk til konsum, virksomheden anføres under punkt 3.3.
- (4) For godsvogne og lastvogne anføres registreringsnummer, og for skibe anføres navn. For fly anføres rutenummer, hvis det er bekendt.
Ved transport i containere eller kasser anføres det samlede antal containere eller kasser, deres registreringsnummer og eventuelle plombenummer i punkt 4.3.
- (5) Kendte modtagelige arter, jf. følgende skema:

Sygdom	Modtagelige værtsarter*
ISA	Laks (<i>Salmo salar</i>), regnbueørred (<i>Oncorhynchus mykiss</i>) og havørred (<i>Salmo trutta</i>)

EHN	Almindelig aborre (<i>Perca fluviatilis</i>), regnbueørred (<i>Oncorhynchus mykiss</i>), Macquaria-aborre (<i>Macquaria australasica</i>), sølvaborre (<i>Bidyanus bidyanus</i>), bjerggalaxias (<i>Galaxias olidus</i>), malle (<i>Siluris glanis</i>), sort dværgmalle (<i>Ictalurus melas</i>) og gambusia (<i>Gambusia affinis</i>) og andre arter af Poeciliidae-familien
VHS	Fisk af laksefamilien, stalling (<i>Thymallus thymallus</i>), helt-slægten (<i>Coregonus</i> spp.), gedde (<i>Esox lucius</i>), pighvar (<i>Scophthalmus maximus</i>), sild og brisling (<i>Clupea</i> spp.), kongelaks (<i>Oncorhynchus</i> spp.), torsk (<i>Gadus morhua</i>), Stillehavstorsk (<i>G. macrocephalus</i>), hvilling (<i>G. aeglefinus</i>) og femtrådet havkvabbe (<i>Onos mustelus</i>)
IHN	Fisk af laksefamilien, gedde (<i>Esox lucius</i>)

SVC	Almindelig karpe (<i>Cyprinus carpio</i>), græskarpe (<i>Ctenopharyngodon idella</i>), sølvkarpe (<i>Hypophthalmichthys molitrix</i>), marmorkarpe (<i>Aristichthys nobilis</i>), karuds (<i>Carassius carassius</i>), guldfisk (<i>Carassius auratus</i>), suder (<i>Tinca tinca</i>) og malle (<i>Siluris glanis</i>)
IPN	Regnbueørred (<i>Oncorhynchus mykiss</i>), kildeørred (<i>Salvelinus fontinalis</i>), havørred (<i>Salmo trutta</i>), laks (<i>Salmo salar</i>) samt en række arter af kongelaks (<i>Oncorhynchus</i> spp.)
BKD	Fisk af laksefamilien
<i>Gyrodactylus salaris</i>	Laks (<i>Salmo salar</i>), regnbueørred (<i>Oncorhynchus mykiss</i>), fjeldørred (<i>Salvelinus alpinus</i>), kildeørred (<i>S. fontinalis</i>), stalling (<i>Thymallus thymallus</i>), Canadarøding (<i>Salvelinus namaycush</i>) og havørred (<i>Salmo trutta</i>). Andre fiskearter, som findes på steder, hvor en eller flere af ovennævnte arter forekommer, betragtes ligeledes som modtagelige arter.
<p>* og andre arter, der i den seneste udgave af OIE's International Aquatic Animal Health Code og/eller OIE's Manual of Diagnostic Tests for Aquatic Animals er nævnt som modtagelige for det/den pågældende patogen/sygdom.</p> <p>(6) Hvis det er relevant.</p> <p>(7) Verdensorganisationen for Dyresundhed.</p> <p>(8) Gælder kun levende fisk - overstreges, hvis det ikke er relevant.</p> <p>(9) Gælder kun æg - overstreges, hvis det ikke er relevant.</p> <p>(10) Som fastsat i Rådets direktiv 91/67/EØF kræves der særlige sundhedsbetingelser ved eksport til brug eller zoner i EF med EF-godkendt program eller -status, supplerende garantier med hensyn til en eller flere af de sygdomme, der er nævnt i liste II og III i bilag A til direktiv 91/67/EØF.</p> <p>(11) Særlige betingelser, der kræves ved eksport til brug eller zoner i EF med EF-godkendt program eller -status med hensyn til egtvedsyge (VHS) og/eller infektiøs hæmatopoietisk nekrose (IHN).</p> <p>(12) "Model A eller B" som fastsat i beslutning 2001/183/EF samt betingelserne i direktiv 91/67/EØF og 93/53/EØF - det ikke gældende overstreges.</p> <p>(13) I henhold til direktiv 91/67/EØF og 93/53/EØF og beslutning 2001/183/EF; nye brug, der begynder at arbejde med fisk, æg og mælke, der ifølge eksportlandets centrale myndighed har tilsvarende sundhedsstatus som de brug og zoner i EF, der er godkendt med hensyn til VHS og/eller IHN, og i øvrigt opfylder betingelserne i punkt I.A, nr. 6, litra a), i bilag C til direktiv 91/67/EØF, eller brug, der genoptager deres arbejde efter at være blevet rengjort og desinficeret samt efterfølgende taget ud af drift i 15 dage under officielt tilsyn, og som kun udsætter fisk, æg og mælke, der ifølge eksportlandets centrale myndighed har tilsvarende sundhedsstatus som de brug og zoner i EF, der er godkendt med hensyn til VHS og/eller IHN, og i øvrigt opfylder betingelserne i punkt I.A, nr. 6, litra b), i bilag C til direktiv 91/67/EØF. Det ikke gældende overstreges.</p> <p>(14) Gælder ikke kyst- eller indlandszoner, hvor der ikke er nogen brug. Der skal opretholdes et højt biosikkerhedsniveau. Fisk fra brug eller zoner, der ikke er godkendt, må ikke udsættes i godkendte brug og zoner. Damme med modtagelige arter bør overdækkes eller ligge i sikker afstand fra brug, der ikke er godkendt. Offentligheden bør ikke have ukontrolleret adgang. Stedet må ikke anvendes til fiskeri, medmindre det foregår under forhold, som de lokale myndigheder har godkendt og kontrollerer.</p> <p>(15) Særlige supplerende betingelser, der kræves ved eksport til medlemsstater eller dele af medlemsstater i EF med EF-godkendt status som sygdomsfri eller EF-godkendte programmer for bekæmpelse og udryddelse (supplerende garantier) med hensyn til forårsviræmi hos karper (SVC), infektiøs pankreasnekrose (IPN) og/eller bakteriel nyresygdom (BKD), jf. Kommissionens beslutning 2004/xxxx/EF [SANCO/10022/2004 rev. 4].</p> <p>(16) Gælder kun arter, der er modtagelige for SVC, IPN og/eller BKD, og som udsættes i områder med supplerende garantier med hensyn til SVC, IPN og/eller BKD. Overstreges, hvis det ikke er relevant.</p>	

-
- | |
|---|
| <p>(17) Gælder kun indlandsbrug, hvor epidemiologiske undersøgelser har vist, at sygdommen ikke er spredt til andre brug eller i naturen. Overstreges, hvis det ikke er relevant.</p> <p>(18) Særlige supplerende betingelser, der kræves ved eksport til medlemsstater eller dele af medlemsstater i EF med EF-godkendt status som sygdomsfri (supplerende garantier) med hensyn til <i>Gyrodactylus salaris</i>, jf. Kommissionens beslutning 2004/xxxx/EF [SANCO/10022/2004 rev. 4].</p> <p>(19) I henhold til punkt I A i bilag B til direktiv 91/67/EØF kan en del af et afvandingsområde kun erklæres fri for en sygdom, hvis der er tale om den øverste del af afvandingsområdet fra vandløbenes kilder til en naturlig eller kunstig forhindring, der standser fiskenes vandring ned for denne forhindring.</p> <p>(20) I overensstemmelse med kapitel I, punkt B, i bilag I til beslutning 2004/xxxx/EF [SANCO/10022/2004 rev. 4].</p> |
|---|

- (21) Når indlandszoner erklæres fri for *Gyrodactylus salaris*, skal der tages højde for risikoen for, at sygdommen spredes med fisk, der vandrer mellem forskellige indlandszoner, hvis saltholdigheden i det vand, der forbinder dem, er lav eller middel (under 25 promille). Således kan en indlandszone ikke erklæres sygdomsfri, hvis en anden indlandszone, hvorfra der er afstrømning til den samme kystzone, er inficeret eller har ukendt status, medmindre de to zoner er adskilt af havvand med en saltholdighed på over 25 promille.
- (22) Oprindelsesland og -område (kode) og bestemmelsesland og -område; afsenders og modtagers navn og telefonnummer. Ved transport med skib angives transportruten fra pålæsningsstedet til bestemmelsesstedet."

BILAG III**"BILAG III*****Forklarende bemærkninger***

<p>a) Eksportlandets myndigheder udsteder certifikater som vist i bilag II, IV eller V til denne beslutning under hensyntagen til, hvad fisken skal anvendes til efter ankomsten til EF.</p> <p>b) Afhængigt af bestemmelsesstedets status i medlemsstaten med hensyn til egtvedsyge (VHS), infektiøs hæmatopoietisk nekrose (IHN), forårsviræmi hos karper (SVC), bakteriel nyresygdom (BKD), infektiøs pankreasnekrose (IPN) og <i>Gyrodactylus salaris</i> (<i>G. salaris</i>) indsættes de relevante særlige supplerende betingelser i certifikatet.</p> <p>c) Originalen af hvert certifikat skal bestå af et enkelt ark med tryk på begge sider, eller det skal, hvis der kræves mere end ét ark, være udformet således, at alle de nødvendige sider udgør et sammenhængende hele.</p> <p>Det skal øverst til højre på hver side være mærket "Original" og være forsynet med et særligt kodenummer, som udstedes af myndighederne. Alle certifikatets sider skal være nummereret - (<i>sidetal</i>) af (<i>samlet sidetal</i>).</p> <p>d) Det originale certifikat og de etiketter, der er nævnt i standardcertifikatet, skal udfærdiges på mindst et af de officielle sprog i den medlemsstat, hvor grænsekontrollen skal finde sted, og i bestemmelsesmedlemsstaten. Disse medlemsstater kan dog tillade andre sprog, eventuelt vedlagt en officiel oversættelse.</p>	<p>e) Det originale certifikat skal den dag, sendingen læsses til eksport til EF, forsynes med et officielt stempel og underskrives af en officiel inspektør, som myndighederne har udpeget. I den forbindelse sørger eksportlandets myndigheder for, at der følges samme principper for udfærdigelse af certifikatet som dem, der er fastsat i Rådets direktiv 96/93/EF.</p> <p>Underskriftens farve skal afvige fra påtrykkets farve. Det samme gælder stemplet, medmindre det er et prægestempel.</p> <p>f) Hvis certifikatet vedhæftes yderligere sider med henblik på identifikation af varerne i sendingen, skal disse sider betragtes som en del af det originale certifikat, og hver af disse sider forsynes med den udstedende officielle inspektørs underskrift og stempel.</p> <p>g) Det originale certifikat skal ledsage sendingen til EF-grænsekontrolstedet.</p> <p>h) Certifikatet er gyldigt i 10 dage fra udstedelsesdatoen. Ved transport med skib forlænges dette tidsrum med sørejsens varighed.</p> <p>i) Fisk, æg og mælke må ikke transporteres sammen med andre fisk, æg eller mælke, der enten ikke skal sendes til EF eller også har lavere sundhedsstatus. De må desuden ikke transporteres under forhold, der ændrer deres sundhedsstatus.</p> <p>j) Den mulige forekomst i vandet af patogener er af relevans for en vurdering af sundhedsstatus for levende fisk, æg og mælke. Den certifikatudstedende embedsmand skal derfor tage følgende i betragtning: Oprindelsesstedet skal være det brug, hvor fiskene, æggene eller mælken er blevet opdrættet, indtil de har nået den handelsstørrelse, som er relevant for den af dette certifikat omfattede sending."</p>
---	--